

## 目录

### [局长致辞](#)

### [重点新闻](#)

[12 月 7 日从业者网络研讨会](#)

[修订版中药指南于 2023 年 12 月 1 日生效](#)

[欢迎对非手术类医美从业者及宣传方的指南草案发表意见](#)

### [中医局新闻](#)

[立即在线注册续期，避免超期费用](#)

[海外资格从业者的监管考试](#)

[中医局访问教育机构](#)

[中医咨询小组年度会议](#)

### [在校生和毕业生](#)

[毕业生注册已经开始：立即申请，避免延误。](#)

### [注册新闻](#)

[最新劳动力数据发布](#)

### [最新消息？](#)

[在澳大利亚医疗保健体系中消除种族主义的努力得到认可](#)

[手术审查一年后，医美手术再受关注](#)

[“外科医生”现已成为受保护的职称，为患者安全赢得保障](#)

[帮助从业者更好地处理患者投诉的检查清单](#)

[收听最新的播客内容](#)

### [《全国计划》新闻](#)

### [与中医局保持联系](#)

---

### [局长致辞](#)

我非常荣幸地在此向各位概述中医局 2023 年的成就和举措，今年我们取得了重大的里程碑和进步。

正如我们[五月新闻稿](#)中所报道的那样，我们与中医领域的所有主要专业组织代表进行了会面。

今年，一个值得关注的成就是我们与全国所有中医教育机构进行了广泛接触。这是中医局的首次尝试，加强了中医局对确保中医药教育和实践标准的承诺。

此外，我们成功地为海外培训的针灸师和中药医师举办了首次监管客观结构化临床考试（OSCE）。这是中医局不断努力维护职业高标准、进一步巩固监管框架、维护社区公众安全的证明。

我们还扩大了中医局咨询小组的规模，我在此向各位报告，中医局九月份的第一次会议取得了建设性成果，证明了中医局对包容性和有效性治理的承诺。

我也很高兴地宣布《中医安全执业指南》和《针灸及相关执业的感染预防和控制指南》已经出版。这些指南将于 12 月 1 日生效，是在确保达到患者护理和从业者最高安全标准方面迈出的重要一步。

值此佳节和新年来临之际，我衷心感谢所有中医医师对社会的热诚服务。你们的贡献弥足珍贵，期待来年我们能够继续合作。

## 林奇恩 兼任教授

澳大利亚中医管理局局长



## 重点新闻

### 12 月 7 日从业者网络研讨会

12 月 7 日，澳大利亚中医管理局将为所有从业者和利益相关方举办一次关于中医药监管的网络研讨会。中医局将就其开展的活动以及中医政策事宜提供最新资料。各位还将获得有关中医的举报趋势等信息，其中包括一个说明举报过程的案例。

敬请留意邀请邮件，并在注册时呈交问题，以便在问答环节进行解答。

### 修订版中医指南于 2023 年 12 月 1 日生效

中医局在 9 月发布两份修订版指南于 2023 年 12 月 1 日生效。包括：

- [《中医安全执业指南》](#)
- [《针灸及相关执业的感染预防和控制指南》](#)。

这两份指南均经过广泛的咨询。之所以提前发布，是为了方便中医从业者有时间在指南生效前熟悉其内容。

两份指南的辅助资料（包括快速参考指南的中文翻译版本等）也已更新完毕。

《中医安全执业指南》：

- 为从业人员提供明确的指导，以确保处方、标签和配药中的表达方式能够统一。
- 让从业者能够识别和纠正实践中的任何不足，并
- 鼓励中医行业内统一使用草药名称和保存患者记录。

《针灸及相关执业的感染预防和控制指南》包括对指南的细化，内容涵盖：

- 手部卫生
- 制定感染控制计划，并
- 设计使用和处置利器的设施和程序。

中医局将在接下来的五年内审查两套准则，并将继续每年更新[网站上的常用中药术语汇编](#)。

[更多信息，请阅读新闻栏目](#)。

## 欢迎对非手术类医美从业者及宣传方的指南草案发表意见

Ahpra 和各医疗行业国家管理局正在就三份与注册卫生从业者实施和宣传非手术类医美程序的监管相关文件进行咨询。

中医局邀请各位对以下草案指南提出反馈意见：

1. *护士实施非手术类医美程序的指南*（护士实践指南）
2. *注册健康从业者实施非手术类医美程序的指南*（共享实践指南）
3. *注册健康从业者实施非手术类医美程序的广告指南*（广告指南）。

两份实践指南草案将适用于任何从事非手术类医美程序的注册健康从业者。但不包括医疗从业者（针对医疗从业者的医美实践准则已在 2023 年 7 月 1 日开始实施）。

广告指南草案则将适用于进行非手术类医美程序宣传的任何注册健康从业者。如同[医疗管理局的《新医美手术广告指南》](#)，这些指南现在包括有关问题的指导，如前后对比图片、经验和资质声明、禁止使用推荐语等方面的指南。社交媒体网红博主的使用也是一大重点。

咨询时间将持续开放 10 周，**截止日期为 2024 年 2 月 2 日**。

欢迎了解咨询方面的更多内容，并在 [Ahpra](#) 或[中医局咨询页面](#)发表意见。

## 中医局新闻

### 立即在线注册续期，避免超期费用

[中医师须于 11 月 30 日前](#)，及时为其普通执业注册或非执业注册进行续期。

中医局鼓励各位提前续期，避免续期繁忙时段造成的延误。按时续期也意味着您可避免在 2023 年 11 月 30 日之后续期产生的超期费用。

请您留意来自 Ahpra 的电子邮件，其中将包含[在线续期](#)链接。

### 2023/24 年注册费用

中医局和 Ahpra 宣布，2023/24 年度中医师年度注册费将连续第四年保持不变。

自 2020 年以来，注册费用未作调整，并将从 9 月 20 日开始继续保持不变。这将涵盖从 2023 年 12 月 1 日到 2024 年 11 月 30 日的注册期。

### 做好续期准备了吗？

前往[注册续期](#)网页开始在线申请。

若按时或在逾期一个月以内提交申请，您可在申请评估期间继续执业。

若在续期结束前，即 2023 年 12 月 31 日前未能续期，您的注册将失效，您将被从[中医注册系统](#)中删除，而且将无法使用中医行业的受保护职称。

### 有任何问题？

请阅读 Ahpra 网站的[续期常见问题解答](#)，获取有关续期的有用提示和信息。

网站涵盖涉及职业赔偿保险、最近执业时间、持续职业发展等常见问题，还包括需要告知中医局的犯罪记录或身心健康方面等变更信息。

### 海外资格从业者的监管考试



考官培训和 OSCE 考试设施

在过去几年中，中医局及下属考试委员会和 Ahpra 项目团队共同开发了中医局监管考试。这些考试将评估海外资格中医从业者是否具备在澳安全、称职地执业所需的知识、临床技能和职业素养。

考试由选择题问卷（MCQ）和客观结构化临床考试（OSCE）组成，涵盖针灸师和中药师的各个领域。考生必须通过 MCQ 和 OSCE 两项考试。

在过去的 12 个月中，已经开展四次 MCQ，并且可在澳大利亚、美国、英国、加拿大、中国、南非、韩国、新西兰、以色列、印度尼西亚和香港的考试中心进行考试。

第一次 OSCE 考试于 9 月进行，第二次将于 12 月进行。中医局感谢考试委员会的辛勤工作和 Ahpra 团队提供的支持。中医局还要在此感谢 RMIT 为 2023 年 OSCE 提供临床设施。

### 中医局访问教育机构

今年，中医局访问了悉尼和墨尔本的所有中医教育机构。这在拓宽中医局对中医医学实践和教育现状的理解和认识方面起到了重要作用。

对这些机构的访问，让中医局有机会深入了解塑造未来从业者的临床经验培训内容。中医局参观临床设施并与员工进行有意义的讨论，获得了既有启发性又内容丰富的经历。中医局衷心感谢各教育机构在举办这些会议时的热情款待和开放态度。其合作对于双方共同的目标：推动中医领域标准和实践的发展至关重要。



自然健康奋进学院



西悉尼大学



托伦斯大学



悉尼中医学院



皇家墨尔本理工大学



NICM 健康研究所

## 中医咨询小组年度会议

8月，中医局热情接待了所有主要中医药专业协会、教育机构、个体从业者、保险公司的代表和社区消费者代表参加年度会议。与会代表共 30 名，会议为分享信息和探讨共同关心的问题提供了合作机会。您可以在[在公报中读到更多关于本次会议的内容](#)。

## 在校生和毕业生

**毕业生注册已经开始：立即申请，避免延误。**

[需要有关申请的帮助吗？](#)

查看中医局的毕业生视频，了解如何正确填写申请。

[您可以在 Ahpra 网站的毕业生申请页面](#)找到视频及有用的建议、避免常见延迟情况的提示和可下载的信息资料等。

中医局还为原住民毕业生设立了一个新的原住民和托雷斯海峡岛民交流和支持团队（简称“支持团队”），为可能需要帮助或对注册申请有疑问的原住民提供帮助。

支持团队致力于帮助原住民和托雷斯海峡岛民毕业生迅速注册，从而开始提供安全医疗服务，为社区做出重要贡献。[如果在阅读了中医局的提示后，您仍然需要注册申请方面的帮助，请发送电邮至 \[mobengagementsupport@ahpra.gov.au\]\(mailto:mobengagementsupport@ahpra.gov.au\)，联系支持团队。](#)

[谁可以认证文件？](#)

除太平绅士（JP）外，大多数注册卫生从业人员、公务员、中小学教师、大学教师和法律专业人员都可以对带有照片的身份证文件进行认证。有关授权认证人员的完整名单，请参阅[《文件认证指南》](#)。

请确保提供正确的带有照片的身份证件。

您在申请中提供正确认证的带有照片的身份证件非常重要，因为其中规定的用词非常具体：

*“我证明这是原件的真实副本，并且该照片是我所见到持有该文件人士的真实相貌。”*

要想一次做对，下载[《文件认证指南》](#)并将其展示带给授权人员。

### 符合注册标准

您可能需要在申请时提交辅助文件，证明符合[中医局注册标准](#)，包括满足英语语言能力要求。请确保在申请时提供中医局所需的所有文件，以便申请尽快得到评估。

### 评估我的申请需要多长时间？

中医局收到您的教育机构毕业成绩之前，无法最终确定您的申请。

如果您已经提交了证明满足注册要求的所有材料，中医局将在收到您毕业成绩后的两周内完成您申请的评估工作。

更多相关信息，[请阅读新闻栏目](#)。

### 注册新闻

#### 最新劳动力数据发布

中医局发布了截至 2023 年 6 月 30 日的季度注册报告。截至目前，共有 4823 名注册从业人员：其中，4477 人属普通注册，14 人为普通注册和非执业注册，331 人为非执业注册，另有一名医师为有限注册。

如需更多信息，包括按主要执业场所、年龄和性别划分的注册数据，请浏览中医局[统计页面](#)。

### 最新消息？

#### 在澳大利亚医疗保健体系中消除种族主义的努力得到认可

[许可、执法和监督管理委员会（CLEAR）](#) 对国际监管界提供服务和支持。其全球会员致力于促进监管水平，提高监管质量和认识，增强对公众的保护。在美国举办的年度教育会议上，CLEAR 向 Ahpra 的原住民和托雷斯海峡岛民健康战略部（HSU）颁发奖项，表彰其在消除医疗保健中种族主义行为和体制中发挥的关键作用。

HSU 成立于 2021 年，目的是确保原住民专家主导改革的进行，使监管流程在文化方面保持安全，没有种族主义行为，并确保原住民和托雷斯海峡岛民在决策中有话语权。HSU 借鉴了[原住民和托雷斯海峡岛民健康战略小组](#)、原住民和托雷斯海峡岛民健康专业人员、从业者、协会机构和种族学者等机构和人员的经验，塑造其所开展的变革性工作。

HSU 由高梅罗伊部落（Gomeri）女性 Jayde Fuller 领导，主要工作是推动 Ahpra 的[《2020-2025 年原住民和托雷斯海峡岛民健康与文化安全战略》](#)，目的是到 2032 年消除卫生系统中的种族主义。Fuller 女士在会议上发言：“向原住民人民提供文化安全的医疗，过去六年内一直是我们的承诺，而我们保护原住民社区的历史已经有 6.5 万年，监管机构可以从我们的生存方式和求知方式、存在方式、行为方式中学到很多东西。”

“医疗保健不应有害。”我们正在采取战略方法来消除所有形式的种族主义，无论是制度性的、机构性的，还是人际间的种族主义。Fuller 女士表示：“这包括机构、从业人员和监管机构对创造安全医疗都要承担责任、拥有自主权。”

CLEAR 奖项认可 HSU 在推动世界首项改革中的角色，该项改革将文化安全和消除医疗领域的种族主义纳入澳大利亚立法之中。在法律层面进行改革意味着，如果原住民和托雷斯海峡岛民受到种族主义和不安全的护理，并且他们的投诉进入监管系统，那么就必须将文化安全考虑在内。此外，注册医疗从业者也需要采取措施，针对其提供服务的可及性，接受文化安全方面的教育。

该奖项还特别表彰了 HSU 的以下工作：

- 将文化安全的共识定义纳入超过 85 万名注册卫生从业者的行为准则中。
- 为原住民和托雷斯海峡岛民提供一个文化安全的投诉举报程序，便于他们提出投诉。
- 为所有注册医疗从业者举办文化安全方面的持续专业发展（CPD）活动。

更多相关信息，[请阅读新闻栏目](#)。

## 手术审查一年后，医美手术再受关注

医美手术，包括肉毒杆菌和其他抗皱注射及填充，将成为 Ahpra 对全澳医美手术行业进行一年长期大范围打击行动的重点。由于消费者对非手术类医美程序的需求不断增加，而且更多的卫生保健从业者选择进入医美行业，因此我们需要更强大的公共保障措施。

对医美手术领域进行审查已经过去一年，大部分改革工作已经完成，从业者的实践标准得到提高，新的广告规定也已经实施。下一步改革将专注于非手术类医美行业，所有提供相关服务的医疗从业人员将需执行新的指南。

计划中的重大改革内容很可能会更加强调知情同意和术前咨询，包括对患者的适宜性评估。此外，重点还将放在开具处方和进行处方类医美注射方面。

拟议的新广告准则可能会重点关注“前后对比”图像的使用、关于从业者专业知识和资质的声明，并确认禁止使用推荐语等。对于网红博主和社交媒体人物的使用也将有明确的规定。

拟议指南的公众咨询将于未来几个月内开放，之后预计在 2024 年上半年发布。

[更多信息，请阅读新闻栏目](#)。

## “外科医生”现已成为受保护的职称，为患者安全赢得保障

根据新的法律规定，只有专科外科医生才能自称“外科医生”，从而限制注册医疗人员使用这一职称。这一改变意味着只有在被认可的外科专业进行了注册的医疗从业者才能使用“外科医生”这一职称。

《全国医疗人员监管法》的修正案在法律上保护了“外科医生”这一职称，因此不具备必要资格和未受到相应培训的医生不能使用该职称。在此之前，任何注册医疗从业者都可以自称为“外科医生”，即使未在外科专业领域注册或没有完成外科专业培训亦可使用。

这一举措是对 Ahpra 和澳大利亚医疗管理局工作的支持，目的是整顿医美外科行业，现在只有专科医生才能自称“医美外科医生”，并且与医疗管理局引入的[医美外科资质](#)相辅相成。两者都将帮助患者了解医疗人员是否持有资质，并帮助其做出明智选择。

继续非法使用职称的医生可能面临刑事和/或监管处罚。

[更多信息，请阅读新闻栏目](#)。

## 推出新的检查清单，帮助从业人员处理投诉

中医局已经制订出一份新的[从业人员检查清单](#)，旨在帮助解决直接向从业人员或其所在卫生服务机构提出的反馈或投诉。

我们知道，收到负面反馈或投诉可能会令人不安和有压力，因此除了这一资源，我们还发布了一份[常见支持服务清单](#)。



患者或客户首次向您提出投诉时，您可能会发现该检查清单很有帮助；对于那些建立和维护医疗服务投诉系统和流程的工作人员来说，该检查清单也很有用。

当反馈或投诉得到良好处理，就可推动改进，提高患者、客户和社区对您作为从业者的信心。检查清单还可帮助防止问题升级到向外部机构或监管机构投诉。

该检查清单是澳大利亚医疗保健安全与质量委员会、Ahpra 和 15 个国家医疗管理局的[联合项目](#)的一部分，同时开展的工作还包括资源开发，帮助消费者了解各种投诉选项。

为您执业提供支持的检查清单和其他涵盖各种主题的资源，都可以在 Ahpra 的[资源页面](#)上找到。

## 收听最新的播客内容

[Ahpra 的《Taking care》系列播客](#)与健康专家和社区其他有关人士进行了交谈，交谈内容涵盖当前患者安全和医疗保健等方面的广泛问题。通过在播客播放器（例如 [Apple Podcasts](#) 或 [Spotify](#)）中搜索“**Taking care**”即可收听并订阅，或者[通过网站收听](#)。

最新一期是“来到南半球：澳大利亚作为健康从业者的目的地。”本期节目探讨了希望在澳大利亚工作的海外医护人员的必经之路。

## 《全国计划》新闻

点击下图阅读《全国计划》新闻稿。夏季新闻将在本月发布。您可以在新闻稿页面进行订阅。



## 与中医局保持联系

- 欢迎浏览[中医管理局网站](#)，查阅行业新闻、《全国计划》信息及注册标准，以及各类准则、指南、政策和资料说明书。
- 递交[在线咨询表](#)。
- 注册咨询请致电 1300 419 495（澳大利亚境内）或+61 3 9125 3010（海外）。
- 邮件请寄：Adjunct Professor Danforn Lim, Chinese Medicine Board of Australia, GPO Box 9958, Melbourne VIC 3000。